

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor creases and discoloration, characteristic of old paper. The left edge of the page shows the binding of the book.

早七晚四週六、日放假

①餐館急讓，溫哥華市中心兩間，日營六百及一千，租約長，適合家庭經營。②三埠商場快餐室，租二十餘餘讓。③中西餐館3305 CAMBI 街，租平急讓四萬五，新聲 322-8811 沈洽。

人手不足減價出讓
離雲埠一小時車, 150 位雜碎館連卡拉OK, 堂食兼外賣, 潛質好有發展, 租平約好, 可訓練及幫貸款, 人手不足者免問, 價九萬五, 下午三時後電 1-853-4428 陳先生。

外曾男孫林展豪展區
外曾女孫黃小媚
同叩謝

惠賜聯儀芳名：
林景培一千元，黃鏡湖伍佰元，馬治安伍佰元，馬雲成壹佰元，黃茂茂壹佰元，以上合家，陳應彪，黃錫釗，黃傳聖，以上合家伍拾元，趙永根，鄭灼籌，謝健文，桂英姊，以上合家叁拾元，鄭立信，葉友堂，朱輝庭，陳以暖，馬朝棟，周杜佐，李耀林，趙素安德選，蕭殿廉，蕭光明，陳懷芳，黃傳述，朱黃寶玉，陳德強，陳翠帷，以上合家式拾元，黃樹強，梁炳，以上合家拾元，馬紹霖拾元，馬江成拾元，馬景韶，馬俊彥，馬禮勝，馬瑞龍，以上伍元，馬草華式元。

惠賜花園芳名：
黃鏡湖，馬美蘭，馬小明，碧加利，達文，文公，馬小媚，林景培，馬小姬，林展豪，犀圖，黃惠小，麗琴，小媚，沐慈，蕙慈，喜章，林成道，黃醒輝，馬雲成，馬治安，黃石民，陳海明，黃初裕，黃文亨，馬鄉週，李興夫，嬌企全，馬兆鈴，和欽，和煦夫婦企全，李興強彪夫婦，陳應傑，以暖，燦豪，文健，景緣仲偉，德強，喜灼，馬國地，榮柱，黃子清，袁廣林，雷明德，胡壽年，馬紹霖，更新，黃壽民，胡朝棟，耀章，頌嘯，偉輝，豪灼，馬庭暖，恒科，鉅源，松偉，覺亮，文彬，王麟，黃振新，黃美霞，以上俱合家，馬氏宗祠蓮花鋪，馬氏宗親會，體育會，萃英同學會，日

厚惠芳名 恕不臚列 祈爲見諒

哀謝

先室
慈雷郭美荊之喪經於一九九〇年七月
九日下午二時遵禮如儀卜葬於皇家花
園墳場

叨蒙
宗親戚友鄉世誼惠賜花圈贈儀
並親臨執紼素車隨送高誼隆情歿存均
感謹此哀

謝

林期夫雷錦賢 偕
孤子國宏仝叩謝

厚惠芳名 恕不臚列 尚祈見諒

庇村人不幸痛於一九九〇年七月七日
 下午四時病逝於中央醫院享年六十有
 三歲不孝等隨侍在側親視含殮遵禮成
 服謹擇於七月十二日（星期四）下午
 一時假座暗士黨安息堂殯儀館舉行喪
 禮出殯歸土卜葬於海景墓園

宗親戚友鄉世誼哀此計

家屬

反服母周氏
 未亡人周氏
 孤子海清
 孤女夢慈
 海海洪
 婿鄭寬榮
 仝泣告

喪宅： 4713 BEATRICE ST., VAN.
 VAN. B.C.
 TEL: 872-4723
 治喪處： 137 E. HASTING ST.,
 VAN. B.C.
 TEL: 698-6662

新奇士花店
SUN. K.S. FLORIST
389 E. Hastings St., Vancouver, B. C.
Phone: 687-4094
營業時間延長至深夜十二時

盆景花 技工精製 結婚花球 花牌花圈 僑胞社團 光顧定製 特別歡迎

舊市定街東三八九號
電話六八七四〇九四

吳栢南啓

告 白
 加 拿 大 花 舖
 KEN SOO Manager 蘇金
 色 花
 式 花
 美 世
 觀 界
 4726 Canada Way
 Burnaby, B.C.
 V5G 1L2
 傳呼電話: 680-5262
 4726 Canada Way
 Burnaby, B.C.
 V5G 1L2
 傳呼電話: 680-5262

月蓮花舖
LISA'S-FLORIST
439 Dunlavy Ave., Vancouver, B.C.
V6A 3S8
BUS: 689-5829
RES: 434-1423

安息堂殯儀館

ARMSTRONG FUNERAL CHAPEL

304 Dunlevy Ave., Vancouver, B.C. (近唐人街)

新設室內殯儀

新設安葬方格

問我有長生

願人無短壽

安葬方格

如有垂詢，
請與華人經理：

李顯理
雲龍

二君接洽

- * 寬大禮堂 * 免費停車
- * 棺木山地 * 包辦一切
- * 服務週到 * 價錢公道
- * 任何宗教儀式不拘

電話：254-7166 (24小時)

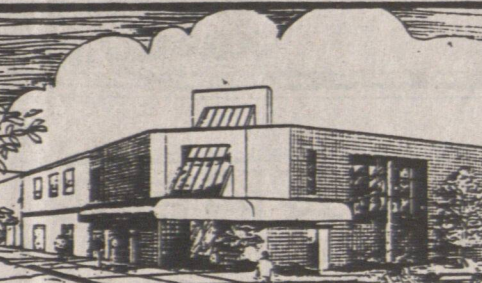
高希雲殯儀館
GLENHAVEN MEMORIAL CHAPEL
溫哥華喜士定東街1235號
電話：255・5444

本館為華裔人士服務已多年。對
華人家庭及傳統風俗習慣。照顧十
足。最近更擴充修葺。加強服務。
合各種宗教儀式之用。華人顧問。
免費諮詢

禮堂舒適	車位充足
空氣調節	服務週到
包辦一切	棺木山地
各種儀式	價錢公道

經理：馬 信 CHARLES MATSON

第一殯儀館
FIRST MEMORIAL FUNERAL SERVICES



602 Kingsway, Vancouver, B.C. 876-5585

莊嚴禮豐鮮	新寬儉花	廈大人服務
空氣儀石保	調節隨意銅牌滿意	儀式碑君

主理人 吳祖君 服務部 服務歷史垂二十七年

墳地出售
 墳地，好風水，海景
 地，預售好分期
 華代表潘戈龍。

花球襟花
 花籃花牌
 柏花花圈
 青樹盆景

Louie's Florist
 371 E. Hastings Street
 Vancouver, B.C. V6A 1P3 喜士定東街三七一號
 TEL: 683-5124

總代理李氏花屋
 中國名花
 桂花
 米仔蘭
 黃花白玉蘭
 含笑花
 本店常備
 長青樹木
 結婚花球
 花籃花牌
 長生花園
 歡迎光顧

呂頌智主理

GEO. LOUIE 住宅: 255-9675